

# "TIME PRESENT AND TIME PAST"

## Motto:

Footfalls echo in the memory  
Down the passage which we did not take  
Towards the door we never opened  
Into the rose-garden. My words echo  
Thus, in your mind.

But to what purpose

Disturbing the dust on a bowl of rose-leaves  
I do not know

( T. S. Eliot from 'Burnt Norton' )

---

Schritte hallen in Gedanken  
Hinunter den Weg, den wir nicht gegangen sind  
Zum Tor führend, das wir nie öffneten  
In den Rosengarten. So erklingen meine Worte  
Wieder in deinen Gedanken.

Aber wozu

Den Staub auf der Schale mit Rosenblättern stören  
Ich weiss es nicht

( Übersetzung von Claus Ogerman )

## INSTRUMENTATION

- 1 st Flute (double piccolo)
- 2 nd Flute (doubles alto Flute + piccolo)
- 3 rd Flute (doubles alto Flute + piccolo)
- 3 Oboes ( 3 rd doubles english horn)
- 3 Clarinets in B (1st doubles Tenorsaxophon -  
3 rd doubles Bassclarinet - B)
- 3 Bassons (3 rd doubles contrabassoon)
- 4 Frenchhorns in F
- 3 Trompets in B (first doubles Flueglehorn)
- 2 Tenor Trombones
- 1 Bass Trombone
- 1 ~~Tuba~~
- 1 Harp
- 1 Piano (doubles Celeste)
- 3 Percussions (tympani, snare drum, Xylophon,  
Vibraphon,Gong, Tambourin,triangle,  
Glockenspiel(Orch.Bells),bass drum,  
chimes)

Strings